# St. John Neumann Catholic Church

966 W. Orchard St. Santa Maria, CA 93458 • 805-922-7099 • website: sjnsantamaria.org
stjohnneumannchurch966@gmail.com • Fax: 805-346-1747
Donations through Zelle®: Riniguez@la-archdiocese.org

*Twenty-Fourth Sunday in Ordinary Time*
September 12, 2021
*Vigésimo Cuarto Domingo del Tiempo Ordinario*
12 de septiembre del 2021

Photos: © Kevin Walles, CC BY 2.0 via Wikimedia Commons

**Horario de Oficina (Rectoría)**

Domingo y lunes: Cerrado

Martes - Viernes : 11:00 am - 7:00 pm
Cerrado para el almuerzo 2:00 pm –3:00 pm

Sábado: 10:00 am –6:00 pm
Cerrado para el almuerzo 1:00 pm—2:00 pm

**Office Hours (Rectory)**

Sunday & Monday: Closed

Tuesday –Friday: 11:00 am—7:00 pm
closed for Lunch 2:00 pm– 3:00 pm

Saturday: 10:00 am—6:00 pm
closed for lunch 1:00 pm—2:00 pm

**Horario de Misas:**

Lunes, miércoles, viernes, & sábado
8:00 am

Sábado– vigilia dominical:
7:00 pm

Domingo
7:00 am, 9:00 am, 1:00 pm, 3:00 pm, 7:00 pm

**Mass schedule:**

Tuesday & Thursday
8:00 am

Sunday
11:00 am & 5:00 pm

**Confesiones:**

miércoles & viernes
6:00 pm—7:00 pm

**Confessions:**

Wednesdays & Fridays
6:00 pm– 7:00 pm

**Oficina de Educación Religiosa**

Horario de oficina

Lunes - viernes 3:00 pm– 7:00 pm

**Religious Education Office**

Office hours

Monday– Friday 3:00 pm– 7:00 pm

** El horario de la s oficinas pueden cambiar sin aviso. /Office Hours are Subject to change without notice.*

## Clergy

Rev. Rolando Sierra
Pastor

Rev. Mario Arellano
Associate Pastor

Rev. Hugo R. Neyra
Associate Pastor

Ricardo Berumen
Diacono

Romeo Mabansag
Deacon & DRE

Jose Ojeda
Diacono

(Not Pictured)
Roberto Valdez, Deacon

## Parish Staff

### Rectory

Rosalba Iniguez-*Business Manager*
Riniguez@la-archdiocese.org / ext.222
Martha Alvarez– *Receptionist*
stjohnneumannchurch966@gmail.com
Erika Rangel-*Parish Secretary*
Erangel@la-archdiocese.org / ext. 226
Yadira Castillo-*Office Assistant*
stjohnneumannchurch966@gmail.com / ext. 223

### Religious Education Office

Romeo Mabansag-Director of Rel. Ed. 805-922-5288
805-349-2449 rmabansag@la-archdiocese.org
Estela Lemus-Comunion Coordinator
Elemus@la-archdiocese.org / 805-922-5288
Jim Gutiérrez-Confirmation Coordinator
805-349-2449/ 805-696-3150 jimg@la-archdiocese.org
Veronica Ramirez-Rel. Ed. Office Assistant
805-922-5288 / 805-349-2449

### Parish Personnel

Rosario Mejia– Janitor
Maria Montaño-Cook

**Baptisms/Bautismos**

*Español*: requisitos para registrar para bautismo. Recoger la registración o llamarnos y darnos su correo electrónico para enviarle la registración.

*English*: requirements to register for baptism. Come to the rectory to pick up the registration form or call us to leave an email we can send the registration to.

**Clase de preparación para bautizo/ baptism preparation**

*Español*: *En persona; cada 1er y 3er miércoles del mes.

En el Salón Parroquial. Se pide que lleguen a las 6:30 pm; comienza a las 7:00 pm. No niños por favor.

*Por internet visite el sitio web https://lacatholics.org/baptism/

*English*: *in person-pending.

*Online at: https://lacatholics.org/baptism/

**Misas para Quinceañeras**

Venir a la rectoría durante horas hábiles para reservar el día de la misa. Llenaran la forma para reservar y dejaran deposito no reembolsable de $50.00 para reservar. Se les llamara para decirles que día les toca el retiro.

**Bodas/Weddings**

Con *mínimo* 6 meses de anticipo, venir a la rectoría durante horas hábiles y recoger el volante de requisitos para boda o llamarnos y dejar un correo electrónico donde se les puede enviar.

*At least* 6 months before the date, come to the rectory to pick up the requirement information flyer or call us to leave an email where we can send it.

**Presentaciones e Intenciones de Misa / Mass Intentions**

Venir a la rectoría ***mínimo* una semana antes**; traer los nombres para las intenciones por escrito a la rectoría. Se pide una donación de $10.00 por cada misa.

Must come to the rectory ***at least* a week** before the date wanted; bring the names in writing to the rectory. We ask for a $10.00 donation per mass.

**Sunday Collections/ Colecta Dominical**

**August 28 & 29, 2021– 10,351.00**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Sabado 7:00 pm | $1242 | Domingo 7:00 am | $1365 | Domingo 9:00 am | $1759 |
| Sunday 11:00am | $999 | Domingo 1:00 pm | $1502 | Sunday 3:00 pm | $1188 |
| Sunday 5:00 pm | $677 | Domingo 7:00 pm | $1619 | | |

**August 21 & 22, 2021– 9,412.00**

| | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|
| Sabado 7:00 pm | $984 | Domingo 7:00 am | $1699 | Domingo 9:00 am | $1485 |
| Sunday 11:00am | $1293 | Domingo 1:00 pm | $1473 | Sunday 3:00 pm | $819 |
| Sunday 5:00 pm | $253 | Domingo 7:00 pm | $1406 | | |

Thank you for your donations!

¡Gracias por sus Donaciones!

FOOD BANK SANTA BARBARA COUNTY

| | |
|---|---|
| ~~JULY 14~~ | ~~AUGUST 11~~ |
| ~~SEPTEMBER 8~~ | **OCTOBER 13** |
| NOVEMBER 10 | DECEMBER 8 |

**2021 Food Distribution / *Distribución de Comida***
2nd Wed. of the Month / *Segundo miércoles del mes*
Church Parking lot / *en el estacionamiento de la Iglesia*
**9:00am– 10:30 am**

## September 12, 2021
## Twenty-fourth Sunday in Ordinary Time

The Gospel of Mark reaches a turning point in today's passage. About halfway through Mark, Jesus' disciples begin to understand Jesus as the Messiah (or Christ). And Jesus begins to spell out just what is expected of those who follow him. The story then shifts to learning just what being Christ, and following Christ, actually means. Jesus shatters the expectation of a political or military power defeating Israel's oppressors, and reveals a different kind of Messiah. The disciples later come to see that this different Messiah offers a different understanding of power, and of life itself.

We inhabit a world that honors power over others, through wealth or achievement or violence. Jesus invites us into a community and a way of life that honors the power of love and service to others. Lived fully, it is truly a different way of life. It is marked by great suffering and great joy, because it embraces the fundamental pattern of the death and resurrection of Jesus.

### A "LARGE" FAITH

The letter of James is designed to enlarge your faith. James knew that his community faced trials that could lead them to abandon the faith, or perhaps to reduce faith to a comfortable, manageable size. In today's passage, James calls the reader to resist reducing faith to safe, intellectual assent to teachings, and instead to expand one's faith to actively engage in good works, especially in service to the poor.

To have a "large" faith is to move from apathy toward others' sufferings to empathy and to action. A large faith leads to a large heart, where we can take in the enormity of suffering in the world around us, not become overwhelmed by it, and do what we can to relieve it. With a large heart, we can even squarely face our own sufferings, accepting our own tragedies with forgiveness and hope, and walking in empathy with all who share in suffering.

Today's Readings: Is 50:4c–9a; Ps 116:1–2, 3–4, 5–6, 8–9; Jas 2:14–18; Mk 8:27–35

## 12 de septiembre de 2021
## Vigésimo Cuarto Domingo del Tiempo Ordinario

El Evangelio de Marcos alcanza un punto de inflexión en el pasaje de hoy. Como hacía la mitad de Marcos, los discípulos empiezan a entender que Jesús es el Mesías (o Cristo). Y Jesús empieza a detallar lo que se espera de quienes lo siguen. El relato cambia entonces a aprender lo que significa realmente ser Cristo y seguir a Cristo. Jesús rompe la expectativa de un poder político o militar que derrote a los opresores de Israel, y revela un tipo diferente de Mesías. Después, los discípulos se dan cuenta de que este Mesías diferente ofrece una comprensión diferente del poder y de la vida misma.

Vivimos en un mundo que honra el poder sobre los demás, a través de la riqueza, los logros o la violencia. Jesús nos invita a una comunidad y a una forma de vida que honra el poder del amor y del servicio a los demás. Vivida plenamente, es una forma de vida verdaderamente diferente. Está marcada por un gran sufrimiento y una gran alegría, porque abraza el modelo fundamental de la muerte y la resurrección de Jesús.

### UNA FE "GRANDE"

La carta de Santiago está pensada para engrandecer la fe. Santiago sabía que su comunidad enfrentaba pruebas que podían llevarlos a abandonar la fe, o quizá a reducirla a un tamaño cómodo y manejable. En el pasaje de hoy, Santiago invita a quien lea su carta a resistirse a reducir la fe a un sentimiento seguro y racional de las enseñanzas y, en cambio, a expandir su fe para comprometerse activamente en buenas obras, especialmente en el servicio a los pobres.

Tener una fe "grande" es pasar de la apatía hacia los sufrimientos de los demás a la empatía y la acción. Una fe grande nos lleva a un corazón grande, donde podemos tomar lo enorme del sufrimiento en el mundo que nos rodea, sin abrumarnos por ello, y hacer lo que podamos para aliviarlo. Con un corazón grande, podemos incluso enfrentar nuestros propios sufrimientos, aceptando nuestras propias tragedias con perdón y esperanza, y caminando con empatía con todos los que comparten el sufrimiento.

Lecturas de hoy: Is 50:4c–9a; Sal 116 (115):1–2, 3–4, 5–6, 8–9; Sant 2:14–18; Mc 8:27–35

Copyright © 2021, J. S. Paluch Company, Inc., 3708 River Road, Suite 400, Franklin Park, IL 60131-2158, 1 800 621-5197. With Ecclesiastical Approbation.

### Sick Relatives & Friends

© J. S. Paluch Co., Inc.

*Sofia Maria Alonso*
*Irma Mendoza & Fam*
*Irma Villalba*
*Fam. Lozano*
*Maria de los Angeles Aguilar & Fam*
*Josefina Perez Chavez & Fam*
*Fam. Rivera Garcia*
*Olga Muñoz*
*Salvador Lara*
*Jessica Alvear*
*Miguel Calderón Ortiz*
*Jose Asunción Camacho*
*Fam. Meraz Salas*
*Lisa Maguire & Fam*
*Jose Manuel Ramirez*
*Reyes Virgen*
*Grecia Garcia Molina*
*All those affected by COVID-19*

### Rest in Peace

© J. S. Paluch Co., Inc.

*For all who have died because of COVID-19*
*Msgr. James Colberg*
*David Gonzalez*
*Alicia Maria Ortega Carrillo*
*Socorro Silva*
*Daniel Garcia*
*Victor Mendoza Islas*
*Graciela Vargas Camacho*
*Robert A Vidal*
*Santiago Mendez*
*Guillermo & Maria Flores*
*Octavio Garcia*
*Evaristo Rodriguez Quiroz*
*William Randall Martin*
*Concepcion Chavez*
*Maria de Jesus Martinez*
*Rigoberto Arroyo*

### Wedding Banns

© J. S. Paluch Co., Inc.

| | |
|---|---|
| *October 30, 2021* | *Victor Espinoza & Jaqueline Salvador* |
| *November 6, 2021* | *Edgar Urias Reyes Velasco & Edith Susana Hernandez Velasco* |
| *November 20, 2021* | *Felicitos Garcia Garcia & Emilia Garcia Cruz* |
| *November 27, 2021* | *Javier Lopez & Vanessa Reyes* |
| *November 27, 2021* | *Maximiano Lopez Morales & Juana Aguilar* |
| *December 4, 2021* | *Refugio Pablo & Cirila Zeferino Crispin* |
| *December 11, 2021* | *Alexis Brito & Guadalupe Gudiño* |

## Safeguard the Children
## Promise to Protect

**What to do if you are worried about family abduction:**

Family abduction happens when a child is taken or hidden by one family member from another, against custody or visitation rights. In some circumstances, family abduction is considered a crime, and can be prosecuted. If you are worried about a possible family abduction, you can take action. Have a valid custody agreement that outlines who can see or take your child, and when. Advise your child's school or daycare about custody arrangements, including who can and cannot pick up your child. For more information, visit: missingkids.org/theissues/familyabduction. Or click on the blue link when you visit the "Did you know" website at: lacatholics.org/did-you-know

## Protección a Los Niños
## Promesa de Proteger

**Qué hacer si le preocupa el secuestro familiar:**

El secuestro familiar ocurre cuando un miembro de la familia se lleva a un niño o lo esconde de otro miembro de la familia, en oposición de los derechos de custodia o los derechos de visita. En algunas circunstancias, el secuestro familiar se considera un delito y puede ser procesado. Si a usted le preocupa un posible secuestro familiar, usted puede actuar. Tenga un acuerdo de custodia válido que describa quién puede ver o llevarse a su hijo y cuándo. Informe a la escuela o a la guardería de su hijo sobre los arreglos de custodia, incluyendo quién puede y quién no puede recoger a su hijo. Para obtener más información, visite el sitio web: missingkids.org/theissues/familyabduction. O haga clic en el enlace azul cuando visite el sitio web de la arquidiócesis "Sabia usted" en: lacatholics.org/did-you-know y haga clic en el enlace azul.

SAFEGUARD THE CHILDREN COMMITTEE

**Chairperson**: Paloma Villanueva; **Pastor:** Rev. Rolando Sierra; **Director of Rel. Ed.**: Dcn. Romeo Mabansag
**Youth Minister**: Jim Gutierrez; **FHC Coordinator:** Estela Lemus; **Committee Member & Virtus Facilitator**: Angelica Gonzalez
**Committee Members**: Ernesto Vega , Veronica Ramirez, Javier & Alejandra Reyes

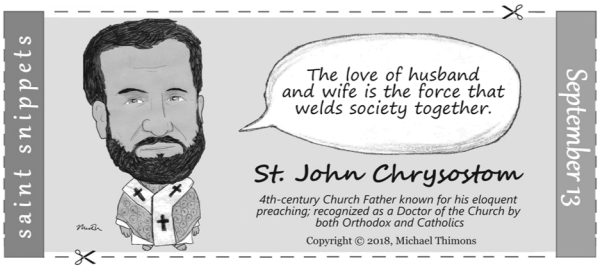
COMITE DE PROTECCION A LOS NIÑOS

On September 1, 2021, St. John Neumann church welcomed a baby grand piano into the sanctuary. The instrument is a donation from David and Ethel Donati. In the early 1970's David's parents, Clifford & Elsie Donati, donated a parcel of land to the Archdiocese of Los Angeles to be used for developing a church in the Northwest section of Santa Maria. That parcel of land eventually blossomed into St. John Neumann Church!

El 1ero de septiembre del 2021, nuestra parroquia de St. John Neumann le dio la bienvenida a un pequeño piano de cola al santuario. El instrumento es donación de David & Ethel Donati. En los principios de los 70's los padres de David, Clifford & Elsie Donati, donaron una parcela de tierra a la Arquidiócesis de Los Ángeles para que desarrollaran una iglesia en la sección Noroeste de Santa Maria. Esta parcela eventualmente se convirtió en la Iglesia de St. John Neumann!

DIACONATE VIRTUAL INFORMATION DAY

Hosted by the Diaconate Formation Office
Sunday, October 17, 2021 from 2pm-4pm
Presentaciones son en ingles y español
To register send your name, parish & pastor's name to Deacon Melecio Zamora at: dmz2011@la-archdiocese.org

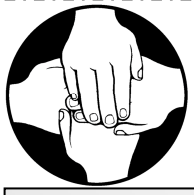



RACHEL'S VINEYARD-RETREAT WEEKEND

For healing after abortion

Rachel's vineyard retreat is for men and women struggling with the emotional and spiritual pain of abortion. The retreat is designed to help participants work through repressed grief and anger in a safe, nonjudgmental setting and come to acceptance, healing, and hope for the future. Developed in the Roman Catholic Tradition , it utilizes spiritual services and rituals to help grieve the loss of unborn children and to accept God's forgiveness. All inquiries and registrations are confidential.

OCTOBER 29-31, 2021
San Fernando, CA cost: $300.00 per person
For registration or more information please call and leave a message: 323-577-5693
www.rachelsvineyard.org



# PARISH GROUPS & MINISTRIES

# GRUPOS & MINISTERIOS PARROQUIALES

**Rosario a la Divina Misericordia:** Lunes-viernes 3pm en la capilla del santísimo en la iglesia. ¡Todos están invitados!

**Grupo de Jóvenes "Anawim":** Invita a todos los jóvenes para que participen en sus diversas actividades y ministerios. Para mas información: Yesenia Sanabria 805-332-6648.

**"Oasis de Amor":** Todos están invitados para que vengan y oren por sus causas personales y las causas universales de nuestra comunidad y la iglesia para a la vez alabar a Dios. Nos reunimos los martes a las 7:00 pm en la iglesia. Para mas información: Francisco Machuca (805) 878-1411

**Kairós Kai Metanoia-Santa Maria** La comunidad de Kairós les hace una invitación todos los jueves de 7:00 pm en adelante. Vengan a alabar a nuestro padre celestial con una noche de predica y Alabanza. Todos son bienvenidos. Para más información: Luis Chávez al (805) 816-3833

**Te invitamos a nuestro próximo Encuentro!**
Para mujeres: 9-12 de septiembre
Para hombres: 16-19 de septiembre. Para mas información, llamar a: Israel Magnolia al 805-865-6568 o a Miguel al 805-260-4659

**Santo Niño Novena**
You are invited to come to the weekly novena every Friday in honor of Santo Niño at 5:00 pm in the Church.

**Ministerio Matrimonial Cana**
Invita a todas las parejas que desean mejorar su relación, crecer en su fe y vivir en harmonía. Nos reunimos el segundo, tercer, y cuarto viernes del mes. Para mas información llamen a: Alma y Héctor Ruvalcaba 805-478-6806 o 805-863-3349
*"Familia que reza unida, permanece unida" Juan Pablo II*

**Rosary to Our Lady of Fatima**
All are invited to come and pray a rosary to our Lady of Fatima every 2nd Saturday of the Month at 5:00 pm inside the church. The next rosary will be September 11th.

RICA
Ritos de Iniciación Cristiana para Adultos

Ya comenzó el nuevo grupo que recibirá los sacramentos en abril del 2022, pero aun ahí tiempo de integrarse para las personas mayores de 18 años a quienes les falte dos o mas sacramentos de Bautizo, Comunion y/ o confirmación. Nos Reunimos los Domingos a las 8:30 am. Para mas información llamar a Víctor Aldana al (805) 268-2612.

**Resources/Recursos**
Catholic Charities 607 W. Main (805) 922-2059
Thrift Store 605 W. Main (805) 922-4174

Catholic Daughters of the Americas-JoAnn Ponce 805-937-3904

Knights of Columbus #2475 (805) 925-4858

**Centros de Embarazo en Crisis/ Crisis Pregnancy Centers: Consejos Después de Aborto/ Post Abortion Counseling:**
Santa Maria– Care Net (805) 928-9285

| | |
|---|---|
| Martes 7:00 pm **Coro Oasis de Amor** | Jorge Martinez 805-720-7955 |
| Ensayos los lunes en el salón Mateo a las 7:00 pm | |
| Sábado 7:00pm **Coro Jerusalén** | |
| Domingo 7:00am **Coro Nuevo Amanecer** | José Gutiérrez 805-332-7654 |
| Ensayos los jueves en el salón Marcos de 7:00 pm a 8:30 pm | |
| Domingo 8:30 am **Coro Anawim** | Yesenia López 805-266-5607 |
| Sunday **11:00am Choir** | Catherine Garcia 805-699-5278 |
| Practice on Thursdays inside the church 5:00 pm to 6:00 pm | |
| Domingo 12:30pm **Coro Alabare** | Eva González 805-929-8158 |
| Domingo 2:30pm **Coro Eucaristía** | Ramiro Gómez 805-249-8349 |
| Domingo 2:30pm **Coro Génesis** | Alfredo Castro 805-310-8466 |
| Sunday 5:00pm **Divine Mercy Choir** | Michael Rombaoa 805-332-1809 |
| Domingo 7:00pm **Coro Guadalupano** | German Santamaria 805-264-8859 |
| **Coro San Francisco** | Armando Pacheco 805-720-2966 |
| **Ministers of Hospitality** | Tony Jordan 805-934-1282 |
| **Ministros de Hospitalidad** | Pedro Sanabria 805-739-2508 |
| **Eucharistic Ministers** | Dinah Jordan 805-934-1282 |
| **Ministros de Eucaristía** | Luis & Maria Diaz 805-266-9435 |
| **Lectors** | |
| **Lectores** | Silvia Garcia 805-720-2216 |
| **Altar Servers/ Monaguillos** | Leo Garcia 805-878-0068 |
| **Ensayo de XV** | Leo Garcia 805-922-2262 |
| **Cofradia Guadalupana** | Antonio Macias 805-264-6522 |
| **Filipino Catholic Society** | Arcadia Lapiz 805-925-5948 |
| **Santa Lucia** | Marcelino Cruz 805-631-7338 |

**BULLETIN SUBMISSIONS / ANUNCIOS PARA EL BOLETIN**
Notices & flyers for the bulletin must be brought to the rectory **in writing** or emailed to Erangel@la-archdiocese.org no later than 6:00 pm Friday, *at least* **one week** before the next publication date. All submissions must be approved by the pastor before being placed in the Bulletin.
Noticias & volantes para el boletín necesitan ser entregados a la rectoría **por escrito** o enviados por correo electrónico a Erangel@la-archdiocese.org antes de las 6:00 pm el viernes (*por lo menos)* de **una semana antes** de la fecha de publicación. Todos los anuncios necesitan ser aprobados por el párroco antes de ser puesto en el boletín.

ONE PARISH
Grow in your faith, find a Mass, and connect with your Catholic Community with OneParish!
Download Our Free App or Visit
www.MY.ONEPARISH.com

Catholic Cruises and Tours and The Apostleship of the Sea of the United States of America
Take your FAITH ON A JOURNEY.
Call us today at 860-399-1785 or email
eileen@CatholicCruisesandTours.com
www.CatholicCruisesandTours.com
(CST 2117990-70)

Life Matters
For more information go to www.usccb.org/respectlife

www.vallartasupermarkets.com
Envíe Su Dinero por MoneyGram.
VALLARTA SUPERMARKETS
Arleta *818-920-2700
Baldwin Park *626-480-8960
Bakersfield *661-366-4916 *661-241-6430
Burbank *818-526-0081
Canoga Park *818-346-1665 *818-704-1717
Delano *661-725-9283
Escondido *760-291-0375
Fresno *559-455-0179
Lancaster *661-951-0233 *661-974-7002
Los Angeles *323-980-4400
North Hills *818-892-0923
North Hollywood *818-509-2932
Northridge *818-576-1280
Oxnard *805-240-1400
Pacoima *818-897-9700
Palmdale *661-266-1398 *661-273-1120
Sylmar *818-362-7577
Valley Glen *818-760-7021
Valencia *661-260-1110
Van Nuys *818-786-4703 *818-781-9007
Victorville *760-243-1246
Winntka *818-716-5704
27 Stores to serve you

Dudley HOFFMAN MORTUARY & CREMATORY
FD-56
Serving all Families Over 100 Years
1003 E. Stowell Rd. 922-8463

Grow Your Business, Advertise Here.
Support Your Church & Bulletin.
Free professional ad design & my help!
email: RushT@jspaluch.com
www.jspaluch.com
Call Traci Rush
925.239.1401

Get this weekly bulletin delivered by email - for FREE!
Sign up here:
www.jspaluch.com/subscribe
Courtesy of J.S. Paluch Company, Inc.

See Your Ad in COLOR
Call J.S. Paluch Today!
1.800.231.0805

catholicmatch® California
CatholicMatch.com/myCA

FINDaPARISH.com
Check It Out Today!
The Most Complete Online National Directory of Catholic Parishes

If You Live Alone You Need MDMedAlert!
✔Ambulance ✔Police ✔Fire ✔Friends/Family
24 Hour Protection at HOME and AWAY!
FREE Shipping
FREE Activation
NO Long Term Contracts
Solutions as Low as $19.95 a month
This Button SAVES Lives!
As Shown GPS, Lowest Price Guaranteed!
CALL NOW! 800.809.3352
MDMedAlert
Safe-Guarding America's Seniors Nationwide!
"I have peace of mind... Mom remains independent."
GPS Tracking w/Fall Detection
Nationwide, No Land Line Needed
EASY Set-up, NO Contract
24/7 365 Monitoring in the USA

CATHOLIC CEMETERIES & MORTUARIES
EVERLASTING FAITH. EVERLASTING LIFE.
A ministry of the Church serving the faithful.
Learn about our 11 locations in Los Angeles, Ventura and Santa Barbara counties
CatholicCM.org

# Visión y Compromiso™

***¿Es usted una persona que cuida a los niños de sus familiares, amigos o vecinos?***

## *¡Tenemos una Capacitación Gratuita para usted!*

***Comenzamos el Lunes 20 de Septiembre del 2021***

(La capacitación será por 6 semanas consecutivas)

***St. John Neumann Church***

***966 W Orchard St Santa Maria CA 93458***

***Salon Guadalupe*** 6:00-9:00pm

## *Es necesario Inscribirse*

Esta capacitación ofrece 64 horas de entrenamiento que incluye:

- Técnicas de auto cuidado
- Como mejorar la comunicación entre padres y proveedores de cuidado
- Actividades para niños para su desarrollo físico, cognitivo y emocional
- Preparación para desastres, emergencias y certificación de Primeros Auxilios (CPR)
- Como crear un espacio seguro e interactivo para el aprendizaje y cuidado de los niños
- Información de Nutrición